CAPES BRAFITEC



# **Programa BRAFITEC**

BRasil France Ingénieur TEChnologie

### **CAPES/CDEFI**

### EDITAL nº 031/2012

A Coordenação de Aperfeiçoamento de Pessoal de Nível Superior – CAPES, no cumprimento das atribuições conferidas pela Lei nº. 8.405, de 09 de janeiro de 1992, e pelo estatuto aprovado pelo Decreto nº. 7.692, de 02 de dezembro de 2012, torna pública a seleção de parcerias universitárias na área de engenharia para o Programa BRAFITEC, de acordo com as normas deste edital e legislação aplicável à matéria, em especial a Lei 9.784, de 29 de janeiro de 1999.

# 1 DAS DISPOSIÇÕES GERAIS

- **1.1** O Programa consiste em projetos de parcerias universitárias em todas as especialidades de engenharia, exclusivamente em nível de graduação, para fomentar o intercâmbio em ambos os países e estimular a aproximação das estruturas curriculares, inclusive a equivalência e o reconhecimento mútuo de créditos obtidos nas instituições participantes, nos termos do convênio assinado entre a CAPES e a CDEFI, em 25 de abril de 2002.
- **1.2** O projeto deve ter caráter institucional e ser coordenado por representante docente da Instituição de Ensino Superior (IES)
- **1.3** Cada curso de engenharia de IES brasileira pode submeter apenas uma proposta a este Edital e ter apenas um projeto vigente no âmbito do Programa.
- **1.4** No Brasil, a entidade responsável pelo programa é a Coordenação de Aperfeiçoamento de Pessoal de Nível Superior (CAPES), Ministério da Educação (MEC).
- **1.5** Na França, a entidade responsável pelo programa é a *Conférence des Directeurs des Écoles Françaises d'Ingénieurs* CDEFI.
- **1.6** Prevê-se a aprovação de até **15 (quinze) projetos**, podendo haver alteração deste quantitativo, mediante decisão conjunta entre as agências financiadoras e disponibilidade orçamentária.
- 1.7 Conferir-se-á menor prioridade à candidatura de coordenador e/ou equipe que participa de outros projetos no âmbito dos demais Programas da Coordenação-Geral de Cooperação Internacional da CAPES ou que não observar ao interstício mínimo de 1 (um) ano para apresentação de nova proposta BRAFITEC.
- **1.8** O mesmo curso de graduação da IES brasileira não poderá ter, concomitantemente, projeto Capes/Brafitec e Capes/Brafagri.

1

**1.9** A seleção será regida por este edital e executada pela CAPES com o apoio de consultores *ad hoc*, sendo composta de quatro fases: verificação da consistência documental; análise do mérito; priorização das propostas e reunião conjunta entre a CAPES e o CDEFI, para decisão final. Todas as etapas de caráter eliminatório, sendo as três últimas também de caráter classificatório.

- **1.10** A proposta deve ser similar em cada um dos países, contendo o plano de ações conjuntas e a programação da formação de recursos humanos em ambos os sentidos. A proposta brasileira deve ser elaborada em conformidade com as diretrizes publicadas pela CAPES, e a francesa com as diretrizes da CDEFI.
- **1.11** Cada proposta de projeto de parceria universitária deverá planejar suas atividades considerando a duração de 2 (dois) anos, podendo ser prorrogada por mais 2 (dois) anos, conforme critérios de avaliação das duas agências.
  - 1.11.1 A implementação do terceiro e do quarto ano de projeto está condicionada à aprovação de relatório parcial de atividades, das prestações de contas anuais, do plano de atividades atualizado para os dois últimos anos e da disponibilidade orçamentária das agências financiadoras.
- **1.12** Será realizado anualmente, alternadamente entre os países parceiros, fórum temático com a participação de representantes de todos os projetos vigentes no Programa.

### 2 DOS REQUISITOS PARA A CANDIDATURA

- **2.1** Serão consideradas válidas somente as propostas que atendam aos seguintes requisitos:
  - 2.1.1 Comprovar a vinculação do coordenador da proposta à Programa de Pós-Graduação reconhecido pela CAPES.
  - 2.1.2 Ser apresentada por coordenador de equipe detentor do título de doutor, obtido há pelo menos, 4 (quatro) anos, com reconhecida competência na área e disponibilidade para as atividades acadêmicas e administrativas atinentes ao projeto;
  - 2.1.3 Apresentar equipe de trabalho brasileira com, no mínimo, 2 (dois) docentes doutores, além do coordenador, vinculados a instituição de origem;
  - 2.1.4 Envolver ao menos 1 (uma) IES em cada país, sendo permitida a associação em rede de até 3 (três) IES, em que cada IES deverá ter na equipe no mínimo 1 (um) docente doutor pelo lado brasileiro;
  - 2.1.5 Demonstrar estratégia de fortalecimento da formação de graduandos e interação de docentes vinculados à equipe de trabalho;
  - 2.1.6 Ter caráter inovador considerando, inclusive, o desenvolvimento da área no contexto nacional e internacional, explicitando as vantagens advindas da parceria internacional;
  - 2.1.7 Indicar os potenciais resultados do projeto, ressaltando seu impacto econômico e social e mencionando estratégias para ampliá-los.

### 3 DO APOIO FINANCEIRO

**3.1 Missões de trabalho** – Consistem na concessão de viagens de curta duração para o coordenador do projeto e/ou de docentes doutores relacionados na equipe, com duração mínima de 7 (sete) e máxima de 20 (vinte) dias.

- 3.1.1 O número de missões de trabalho Brasil-França concedido a cada projeto será de no máximo 2 (duas) por ano, incluindo a participação do coordenador do projeto.
- 3.1.2 Os benefícios concedidos compreendem o custeio de seguro-saúde, diárias internacionais e despesa com locomoção, de ida e volta, no trecho Brasil/França, em classe econômica promocional.
- 3.1.3 Descrição dos benefícios das missões de trabalho:

Despesa	Valor	
Diárias a docentes brasileiros: de 7 a 20 dias.	€140,00 (cento e quarenta) euros/dia.	Estabelecido pela portaria da CAPES nº 51, de 14 de junho de 2007.
Seguro saúde	€70,00 (setenta euros) por cada missão.	Estabelecido pela Portaria CAPES nº 141, de 14 de outubro de 2009.
Auxílio deslocamento	A ser definido pela DRI.	

- 3.1.4 Os valores vigentes poderão sofrer alterações e/ou atualizações mediante a publicação de novas portarias.
- 3.1.5 O planejamento das missões de trabalho deve observar o intervalo mínimo de 2 (dois) anos para participação de um mesmo docente brasileiro, excetuando-se o coordenador, que poderá realizar missão uma vez por ano, durante a vigência do projeto.
- **3.2 Missões de estudo** Consistem no deslocamento de estudantes, na modalidade graduação-sanduíche, a fim de desenvolver atividades letivas e de pesquisa na área de interesse do Projeto, na França, pelo período mínimo de 4 (quatro) e máximo de 10 (dez) meses. No entanto, o estudante que comprovar matrícula em curso de Francês como Língua Estrangeira (FLE) ou realização de estágio na França, desde que devidamente justificado pelo coordenador, com início até dois (2) meses antes das aulas regulares, poderá ser beneficiado com mensalidade, auxílio instalação e seguro saúde proporcionais ao período do curso de francês ou do estágio.

3.2.1 O número de missões de estudo Brasil-França será proporcional ao número de IES brasileiras envolvidas na parceria, sendo de até 10 (dez) missões por IES, no limite de 3 (três) IES em rede, conforme a tabela abaixo:

Número de IES Envolvidas	Número de Missões de Estudo
1	10
2	20
3	30

3.2.2 Descrição dos benefícios das missões de estudo:

Despesas	Valor	
Bolsa no Exterior	€870,00 / mês referentes ao período	Regulados pelas
	autorizado na concessão, dos	Portarias CAPES nº
	estudantes brasileiros na França.	141, de 14 de outubro
Auxílio instalação	€110,00 / mês	de 2009, e
Seguro saúde	€70,00 / mês	CAPES/DGES nº 11,
Auxílio deslocamento	US\$ 1.706,00, para bolsas de estudos	de 10 de março de 2011
	de até 6 meses e, US\$ 3.412,00 para	poderão sofrer
	bolsas acima de 6 meses.	alterações e/ou
		atualizações mediante a
		publicação de novas
		portarias

- 3.2.3 Os valores referentes ao seguro-saúde, auxílio instalação e auxílio deslocamento serão pagos no Brasil, proporcionalmente ao período da missão e na sua totalidade, antes do embarque do estudante.
- 3.2.4 O auxílio deslocamento destina-se ao custeio de todas as despesas referentes à aquisição de passagens áreas e/ou terrestres no trecho Brasil/França/Brasil, entre as cidades de estudos no Brasil e na França. A CAPES não concederá recursos adicionais para esta finalidade, devendo a aplicação ser realizada pelo estudante dentro do valor previsto, sob supervisão do coordenador do projeto.
- 3.2.5 A critério da Pró-reitoria de Graduação ou equivalente institucional da IES, o coordenador poderá realizar processo seletivo específico dos bolsistas do projeto aprovado ou participar de processo seletivo institucional único, em caso de IES com mais de um projeto BRAFITEC.

1

3.2.6 Os candidatos selecionados e indicados devem ter integralizado no mínimo 40% e no máximo 80% do currículo previsto para seu curso, no momento previsto para o início da missão de estudos. O retorno ao Brasil deve ocorrer com pelo menos 1 (um) semestre letivo de antecedência ao prazo regulamentar de conclusão da graduação.

- 3.2.7 A concessão da bolsa de estudo ao candidato selecionado estará condicionada à assinatura de termo de compromisso, o qual o vinculará às seguintes obrigações:
  - 3.2.7.1 Dedicar-se integralmente às atividades do plano de estudos;
  - 3.2.7.2 Retornar ao Brasil no prazo de 30 (trinta) dias a contar da conclusão do estudo/estágio, sem ônus para a CAPES, e permanecer no país pelo dobro do número de meses da duração da bolsa no exterior, salvo autorização diversa da CAPES;
    - 3.2.7.2.1 Essa exigência poderá ser relativizada nos casos em que o aluno, durante este período de permanência obrigatória, após a sua volta, tenha eventualmente entrado em programas de pós-graduação e, nessa condição, venha a ser contemplado com uma bolsa no exterior. Entretanto, a autorização expressa da CAPES é imprescindível.
  - 3.2.7.3 Ressarcir a CAPES de todo o investimento indevido feito em sua formação, na eventualidade de ocorrência de revogação da concessão motivada por ação ou omissão dolosa ou culposa do bolsista.
- 3.2.8 É vedada a indicação de bolsista que tenha sido agraciado anteriormente com bolsa de estudos no exterior, em nível de graduação, em função de programa ou projeto financiado por agência pública de fomento.
- **3.3 Recursos de Custeio** Consiste em recursos concedidos por ano de projeto, não cumulativos, para despesas com a aquisição de material de consumo, assim classificado pela Portaria STN nº 448, de 13 de setembro de 2002.
  - 3.3.1 Está prevista a concessão anual de até R\$ 10.000,00 (dez mil reais) à equipe brasileira, na forma de custeio para a execução do projeto, conforme previsto pela Portaria CAPES nº 51, de 14 de julho de 2007. O valor previsto poderá ser alterado, a qualquer momento, a partir da publicação de novas normativas pela CAPES.
  - 3.3.2 A verba será gerida pelo coordenador da equipe, em consonância com a Portaria CAPES nº 028, de 27 de janeiro de 2010, disponível no endereço <a href="http://www.capes.gov.br/bolsas/auxilios-a-pesquisa.">http://www.capes.gov.br/bolsas/auxilios-a-pesquisa.</a>
- **3.4** A CAPES reserva-se o direito de solicitar às coordenações de um ou mais projetos aprovados no âmbito do Programa CAPES/BRAFITEC para organizar seminários, fóruns ou reuniões de trabalho, recebendo auxílio financeiro para tanto.

# 4 DA INSCRIÇÃO

**4.1** As inscrições serão gratuitas e admitidas exclusivamente pela internet, mediante o preenchimento do formulário de inscrição e o envio de documentos eletrônicos, dentro dos prazos estabelecidos no calendário deste Edital, na página do Programa CAPES/BRAFITEC, localizada no endereço <a href="http://www.capes.gov.br/cooperacao-internacional/franca/brafitec">http://www.capes.gov.br/cooperacao-internacional/franca/brafitec</a>.

- **4.2** A inscrição observará os seguintes procedimentos e regras:
  - 4.2.1 A candidatura deverá ser apresentada em português;
  - 4.2.2 A documentação complementar deverá ser incluída, obrigatoriamente, no ato do preenchimento da inscrição na Internet, em arquivo eletrônico;
  - 4.2.3 A inscrição da proposta implicará o conhecimento e a aceitação definitiva das normas e condições estabelecidas neste Edital, das quais o proponente não poderá alegar desconhecimento;
  - 4.2.4 As informações prestadas serão de inteira responsabilidade do proponente, reservando-se a CAPES o direito de excluí-lo do Programa se a documentação requerida for apresentada com dados parciais, incorretos ou inconsistentes em qualquer fase, ou ainda fora dos prazos determinados, bem como se constatado posteriormente serem aquelas informações inverídicas;
  - 4.2.5 A CAPES não se responsabilizará por inscrição não recebida devido a fatores de ordem técnica-computacional, falhas de comunicação ou congestionamento das linhas de comunicação, bem como outros fatores que impossibilitem a transferência dos dados.
- **4.3** No ato da inscrição, deverá ser anexada a documentação descrita a seguir e serem preenchidos de maneira completa os formulários indicados:
  - 4.3.1 Carta de apresentação da Pró-Reitoria da IES apontando o interesse institucional no projeto. Em caso de projeto em rede ou associado, anexar a aprovação da Pró-Reitoria da IES coparticipante.
  - 4.3.2 Carta do coordenador, com anuência da assessoria internacional da instituição, ou órgão que desempenhe papel similar, atestando que as atividades do projeto estarão vinculadas às normativas gerais da instituição, inclusive quanto à seleção de candidatos às bolsas.
  - 4.3.3 Ofício do departamento no qual o curso de graduação está inserido, indicando concordância com os compromissos assumidos no âmbito do projeto.
  - 4.3.4 Currículo resumido de cada docente membro da equipe.
  - 4.3.5 **Apresentação da proposta** contendo (máximo de vinte páginas. As páginas que ultrapassarem este quantitativo serão desconsideradas para avaliação):
    - 4.3.5.1 Descrição da área e subárea objeto da parceria, com a devida justificativa para sua escolha;
    - 4.3.5.2 Estrutura didática da área apresentando o currículo comparativo dos cursos dos parceiros brasileiro e francês; sistema de créditos e avaliação; condições de conclusão de cursos (diplomas e certificados oferecidos).
  - 4.3.6 **Plano de ações programadas para a graduação** contendo (máximo de dez páginas. As páginas que ultrapassarem este quantitativo serão desconsideradas para avaliação):
    - 4.3.6.1 Procedimentos adotados para o reconhecimento de créditos, com comprovante da concordância da comissão de cursos (ou instituição análoga) quanto ao reconhecimento antecipado de créditos a serem obtidos e o processo de adaptação curricular previsto no projeto;

- 4.3.6.2 Atividades conjuntas (cronograma provisório);
- 4.3.6.3 Estimativa de custos por ano de atividade;
- 4.3.6.4 Possibilidade de continuidade da cooperação após o término do projeto;
- 4.3.6.5 Critérios e métodos de seleção dos bolsistas.
- 4.3.7 **Documento evidenciando convênio entre as instituições parceiras (nacional e estrangeira)** assinado pelas Reitorias, no qual fique caracterizado o compromisso acordado, no que se refere a: isenção de taxas escolares nas instituições envolvidas; reconhecimento automático de créditos por ambas as partes; mecanismos adotados no processo de equivalência curricular para ambas as partes; oportunidade de treinamento lingüístico e/ou estágio profissional para os bolsistas; modalidades de apoio aos alunos bolsistas no que se refere ao aspecto acadêmico (tutoria e orientação).
  - 4.3.7.1 Alternativamente ao documento de convênio já firmado, será aceita carta de intenções registrada na instituição e submetida à parceira estrangeira, conforme as características mencionadas, que demonstre a abertura de negociações do convênio com previsão de conclusão até o final do primeiro ano de atividades do projeto.
  - 4.3.7.2 Na hipótese do item acima, a apresentação de documento evidenciando a formalização do convênio entre as instituições nacional e estrangeira será requisito para a aprovação do relatório parcial de atividades e, por conseguinte, para a continuidade das atividades a partir do terceiro ano de projeto.
- **4.4** Em caso de projeto em rede pelo lado brasileiro, a documentação deve conter também as cartas, o ofício, os currículos, o convênio e as informações da(s) instituições co-participante(s).

# 5 DA SELEÇÃO

- **5.1** A seleção se desenvolverá em quatro fases, todas de caráter eliminatório, conforme descrito a seguir:
  - 5.1.1 **Verificação da consistência documental -** Consiste no exame, por equipe técnica da CAPES, da documentação apresentada para a inscrição, bem como do preenchimento integral e correto do formulário eletrônico. As partes interessadas deverão realizar as inscrições em ambas as agências. As inscrições incompletas, enviadas apenas para uma das agências, de forma indevida, ou fora dos prazos estabelecidos serão canceladas, não havendo possibilidade de reconsideração.
  - 5.1.2 **Análise de Mérito -** A CAPES, por intermédio de consultores *ad hoc*, apreciará comparativamente cada candidatura considerando prioritariamente:
    - 5.1.2.1 Coerência do projeto, justificativa, objetivos, metodologia, atividades propostas;
    - 5.1.2.2 Importância do projeto em nível institucional, regional e nacional;
    - 5.1.2.3 Capacidade das equipes proponentes para desenvolver a cooperação proposta.
  - 5.1.3 **Priorização das propostas -** O Grupo Assessor da Diretoria de Relações Internacionais da CAPES avaliará as candidaturas com base nos pareceres dos consultores e fará a priorização e

classificação das propostas previamente aprovadas. A priorização consiste na atribuição de nota às candidaturas (vide tabela abaixo), com o objetivo de identificar as propostas que melhor atendem as prioridades da política em educação, ciência e tecnologia, bem como à política externa brasileira.

5.1.3.1 Serão priorizados projetos em rede que demonstrem diversidade regional na sua composição e potencial para a formação de grupos de excelência nacionais.

5.1.3.2 Quadro de notas da priorização das propostas:

Nota	Qualificação
4	Excelente
3	Muito Bom
2	Bom
1	Regular
0	Insuficiente

5.1.4 **Reunião Conjunta -** A seleção final das candidaturas ocorrerá em reunião anual conjunta, quando serão considerados o mérito das propostas e o interesse de cada agência financiadora.

# 6 DO ACOMPANHAMENTO E AVALIAÇÃO DOS PROJETOS

- **6.1** O acompanhamento dos projetos será feito de forma contínua pela equipe técnica da CAPES, por meio da análise periódica das estatísticas e da descrição das principais ações em andamento.
- **6.2** Para subsidiar o acompanhamento, a CAPES poderá requerer informações adicionais sobre o andamento dos projetos, que devem ser prestadas no prazo máximo de 30 dias.
- 6.3 As prestações de contas dos recursos são anuais e deverão ser encaminhadas até 31 de janeiro do ano subseqüente à liberação dos recursos, conforme especificado no "Manual de Concessão de Prestação de Contas de Auxílio Financeiro a Pesquisador", Portaria CAPES nº 028, de 27 de janeiro de 2010, disponível no endereço <a href="http://www.capes.gov.br/bolsas/auxilios-a-pesquisa.">http://www.capes.gov.br/bolsas/auxilios-a-pesquisa.</a>
- **6.4** Serão realizadas duas avaliações globais no decorrer do projeto, uma parcial e outra final, por meio da análise de relatórios, de acordo com as seguintes definições.
- 6.4.1 **Relatório Parcial** Os coordenadores deverão enviar um relatório de atividades do projeto até 30 de junho do segundo ano de financiamento. A liberação de recursos para o ano subseqüente ficará condicionada ao recebimento do referido e à disponibilidade de recursos de cada agência.
- 6.4.2 **Relatório Final** Os coordenadores deverão enviar um relatório de atividades final, até 31 de janeiro, após a data de encerramento da vigência do projeto, juntamente com a prestação de

contas final, que será objeto de análise pelos consultores especializados da CAPES, considerando o desenvolvimento e o impacto acadêmico do projeto, bem como as atividades realizadas com ênfase na equivalência de currículos e no intercâmbio estudantil.

**6.5** A não observação dos prazos para a entrega dos relatórios, das prestações de conta ou de informações adicionais poderá ocasionar a suspensão da liberação dos recursos previstos na concessão.

#### 7 DO CRONOGRAMA

Período/Data	Atividade prevista	
Até 10 de agosto de 2012	Inscrição das propostas	
Setembro de 2012	Análise documental	
Outubro de 2012	Análise de mérito	
Novembro de 2012	Priorização das propostas pela CAPES	
Dezembro de 2012	Divulgação dos resultados	
A partir de Janeiro de 2012	Início das atividades dos projetos e liberação dos recursos	

### 8 DOS RECURSOS ADMINISTRATIVOS

- **8.1** Caso o proponente queira contestar o resultado deste Edital, a CAPES aceitará solicitação de motivação de não-aprovação no prazo de 5 (cinco) dias, a contar da divulgação do resultado do julgamento no DOU e no sítio da CAPES. Ademais, o envio do recurso deverá ser encaminhado no prazo de 5 (cinco) dias após o envio da justificativa. Na contagem do prazo excluir-se-á o dia de início e incluir-se-á o do vencimento, e considerar-se-ão os dias consecutivos. O prazo só se inicia e vence em dias úteis na CAPES.
- **8.2** O parecer da comissão *ad hoc* poderá ser encaminhado por meio eletrônico, mediante solicitação do proponente.
- **8.3** O recurso deverá ser encaminhado à CAPES, por meio de ofício para o endereço eletrônico <a href="mailto:brafitec@capes.gov.br">brafitec@capes.gov.br</a>.
- **8.4** Neste caso, será designado outro integrante da comissão *ad hoc* que, após exame, fundamentará a apreciação do pedido de reconsideração e encaminhará o resultado para deliberação final conjunta entre CAPES e CDEFI.

# 9 DOS CASOS OMISSOS E DAS INFORMAÇÕES COMPLEMENTARES

- **9.1** Eventuais situações não contempladas neste edital serão decididas conjuntamente pela CAPES e pela CDEFI, por intermédio de consulta dirigida, exclusivamente pelo e-mail <a href="mailto:brafitec@capes.gov.br">brafitec@capes.gov.br</a>, que também poderá ser utilizado para o esclarecimento de dúvidas e para obtenção de mais informações.
- **9.2** Eventuais questionamentos sobre o resultado final serão analisados pela Diretoria de Relações Internacionais e terão sua decisão condicionada à anuência do parceiro estrangeiro.

<u>CAPES</u> <u>BRAFITEC</u>

**9.3** Dúvidas de ordem técnico-computacional e solicitações referentes ao formulário eletrônico serão atendidas unicamente pelo e-mail <a href="mailto:bexeletronico.cgci@capes.gov.br">bexeletronico.cgci@capes.gov.br</a>.